

「新興企業展業帳戶」申請書暨補充條款調整公告

Amendment to Application and Terms and Conditions of Entrepreneur's Account

親愛的客戶，您好：

本行將調整新興企業展業帳戶適用之新臺幣暨美金活期存款利率級距表，並修訂「新興企業展業帳戶」申請書暨相關補充條款，主要變更內容為帳戶管理費及手續費用之調整，自 2019 年 01 月 01 日（以下簡稱生效日）起生效。為保障您的權益，請您撥冗參閱相關修訂內容，臚列如下。

若 貴客戶不同意本次變更，得於生效日前以書面通知本行終止開戶總約定書並結清 貴客戶之帳戶；倘 貴客戶於生效日後繼續使用 貴客戶於本行之任何帳戶，將視為 貴客戶已同意本次變更。

如 貴客戶對於本次變更有任何疑義，歡迎致電星展企業一線通服務專線 0800-808-889（手機用戶或海外請改撥 +886-2-6612-9889）或與您的客戶經理 洽詢。

Dear Customer,

We hereby adjust the TWD & USD Savings Account Tier Rate applicable to the Entrepreneur's account and amend the relevant terms and conditions of Entrepreneur's Account Application Form, with the main amendments pertaining to account management fees and service fees change. The content of the amendment is attached as below for your reference, which will be effective on Jan 1st, 2019 (hereinafter called the "effective date"). Please read the amendment carefully to safeguard your right.

If you disagree with the changes we made, you may end the "General Terms and Conditions Governing Account" and close your account by giving us a notice in writing before the effective date; if you continue to use any of your accounts after we have made the amendment, you will have agreed to the amendment.

Shall you have any questions on the announcement, please feel free to contact DBS BusinessCare at 0800-808-889 (Mobile users or overseas users please dial +886-2-6612-9889) or your Relationship Manager, and we shall be happy to help you.

「新興企業展業帳戶」修改後利率及相關補充條款變更內容請詳閱如下：

Please refer to the following page for revised Interest Rate and relevant content of the amendment to Terms and Conditions for Entrepreneur's Account

新臺幣活期存款利率級距 TWD Savings Account Tier Rate	
存款金額 Savings Account Amount	利率(年息) Interest Rate (p. a.)
未滿新臺幣 1 萬元(不含) Below TWD 10,000	不計息 No Interest
新臺幣 1 萬元(含)–100 萬元(不含) TWD 10,000 to TWD 1,000,000 below	一般活期存款牌告利率 Board Rate
新臺幣 100 萬元(含)–500 萬元(不含) TWD 100,000 to TWD 5,000,000 below	0.20%
新臺幣 500 萬元以上(含) Above TWD 5,000,000 (inclusive)	0.40%
美金活期存款利率級距 USD Savings Account Tier Rate	
存款金額 Savings Account Amount	利率(年息) Interest Rate (p. a.)
未滿美金 100 元(不含) Below USD 100	不計息 No Interest
美金 100 元(含)–10 萬元(不含)	一般活期存款牌告利率

USD 100 to USD 100,000 below	Board Rate	
美金 10 萬元(含)–100 萬元(不含) USD 100,000 to USD 1,000,000 below	0.25%	
美金 100 萬元以上(含) Above USD 1,000,000 (inclusive)	0.50%	
外幣匯出匯款手續費 OTT Transaction Fee		
交易管道 Channel	交易手續費 Transaction Fee	全額到行 Full Pay
IDEAL™ 企業網銀 IDEAL™	美金 5 元 或新臺幣 150 元 USD 5 or TWD 150	每筆額外加收 美金 10 元或新臺幣 300 元 Additional USD 10 or TWD 300 per transaction
傳真 Fax Indemnity	美金 15 元 或新臺幣 450 元 USD 15 or TWD 450	
臨櫃 Branch	美金 18 元 或新臺幣 540 元 USD 18 or TWD 540	
帳管費收費標準及減免條件 Account Maintenance Fee and Waiver Criteria		
<ul style="list-style-type: none"> 每月收取新臺幣 500 元或美金 15 元，或其他等新臺幣 500 元之外幣；倘若滿足以下條件，則免收帳管費 TWD 500/ USD 15/ other foreign currency equivalent to TWD 500 per month; account maintenance fee will not be charged if, 新臺幣及所有外幣活期存款帳戶當月平均存款餘額合計為等值新臺幣 100,000 以上(含)者 All Savings accounts with average monthly balance more than TWD 100,000, or equivalent 新臺幣及所有外幣定期存款帳戶當月平均存款餘額合計為等值新臺幣 1,000,000 元以上(含)者 All Fixed Deposit accounts with average monthly balance more than TWD 1,000,000, or equivalent 		

「新興企業展業帳戶」申請書

Entrepreneur's Account Application Form

<u>修改前</u>	<u>修改後</u>
肆、立申請書人聲明於申請前業已自行上 貴行網站下載或向 貴行人員取得並於合理期間審閱本申請書(含「新興企業展業帳戶」補充條款及「流動資金管理服務」補充條款)，充分了解且同意遵守各項約定。且貴行已依金融消費者保護法第十條規定向立申請書人充分說明本申請書之各約定事項之重要內容(如粗體字所示，包括但不限於「新興企業展業帳戶」補充條款第二條帳戶管理費、第三條收費標準、第五條終止優惠及轉換為一般活期存款帳戶及第六條 貴行變更或終止各項利率、優惠及約定之權利及立申請書人終止之方式及限制，以及立申請書人如同時申請「流動資金管理服務」者，「流動資金管理服務」補充條款第三條授權同意、第四條流動資金管理服務之適用及終止、第五條利息處理、第十二條服務費用、第十三條服務終止及第十六條 貴行變更或終止各項約定之權利及立申請書人終止之方式)及其他應注意事項等，並已充分揭露相關風險。立申請書人並確認已詳閱及了解並同意接受該等所有條款，爰簽章於下以茲確認。	肆、立申請書人聲明於申請前業已自行上 貴行網站下載或向 貴行人員取得並於合理期間審閱本申請書(含「新興企業展業帳戶」補充條款及「流動資金管理服務」補充條款)，充分了解且同意遵守各項約定。且 貴行已依金融消費者保護法第十條規定向立申請書人充分說明本申請書之各約定事項之重要內容(如粗體字所示，包括但不限於「新興企業展業帳戶」補充條款第二條帳戶管理費、第三條收費標準、第五條終止優惠及轉換為一般活期存款帳戶及第六條 貴行變更或終止各項利率、優惠及約定之權利及立申請書人終止之方式及限制，以及立申請書人如同時申請「流動資金管理服務」者，「流動資金管理服務」補充條款第三條授權同意、第四條流動資金管理服務之適用及終止、第五條利息處理、 第九條全權授權主帳戶持有人 、第十二條服務費用、第十三條服務終止、 第十四條違反智慧財產權之損害賠償責任 、 第十五條費用扣款 及第十六條 貴行變更或終止各項約定之權利及立申請書人終止之方式)及其他應注意事項等，並已充分揭露相關風險。立申請書人並確認已詳閱及了解並同意接受該等所有條款，爰簽章於下以茲確認。

「新興企業展業帳戶」補充條款

Terms and Conditions-Entrepreneur's Account

	<u>修改前</u>	<u>修改後</u>
1	二、帳戶管理費 立申請書人同意於 貴行核可「新興企業展業帳戶」申請之第三個月起按月支付帳戶管理費新臺幣伍佰元整，並授權 貴行得於次月自立申請書人在 貴行之新臺幣活期帳戶扣繳當月帳戶管理費，如新臺幣活期帳戶餘額不足或立申請書人為OBU客戶者，則依順序於美元	二、帳戶管理費 立申請書人同意於 貴行核可「新興企業展業帳戶」申請之第三個月起按月支付帳戶管理費新臺幣伍佰元整，並授權 貴行得於次月自立申請書人在 貴行之新臺幣活期帳戶扣繳當月帳戶管理費，如新臺幣活期帳戶餘額不足或立申請書人為OBU客戶者，則依順序於美元活期帳戶

<p>活期帳戶扣繳美元壹拾伍元整，次於任一外幣活期帳戶扣繳等值新臺幣伍佰元之外幣（依貴行當日規定之匯率換算）。若因帳戶餘額不足或其他因素無法順利扣款，立申請書人應立即繳納或補足。但立申請書人若符合下列條件之一者，即可免支付當月帳戶管理費：</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. 立申請書人於 貴行之所有新臺幣與外幣活期存款帳戶當月平均存款餘額合計為等值新臺幣壹拾萬元以上（含）者；或 2. 立申請書人於 貴行之所有新臺幣與外幣定期存款帳戶當月平均存款餘額合計為等值新臺幣壹佰萬元以上（含）者； 3. 立申請書人於 貴行之新臺幣與外幣轉帳及匯出匯款、貿易金融交易筆數當月累計達五筆以上（含）者； 4. 立申請書人於 貴行之IDEALTM企業網路銀行新臺幣與外幣轉帳及匯出匯款、貿易金融交易筆數當月累計達兩筆以上（含）者。 <p>倘立申請書人另申請「流動資金管理服務」，其參與流動資金管理服務之全體「新興企業展業帳戶」之當月平均存款餘額（含新台幣與外幣存款）合計為等值新臺幣壹拾萬元以上（含）者，其所有參加流動資金管理服務之「新興企業展業帳戶」皆可免支付當月帳戶管理費。</p>	<p>扣繳美元壹拾伍元整，次於任一外幣活期帳戶扣繳等值新臺幣伍佰元之外幣（依貴行當日規定之匯率換算）。若因帳戶餘額不足或其他因素無法順利扣款，立申請書人應立即繳納或補足。但立申請書人若符合下列條件之一者，即可免支付當月帳戶管理費：</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. 立申請書人於 貴行之所有新臺幣與外幣活期存款帳戶當月平均存款餘額合計為等值新臺幣壹拾萬元以上（含）者；或 2. 立申請書人於 貴行之所有新臺幣與外幣定期存款帳戶當月平均存款餘額合計為等值新臺幣壹佰萬元以上（含）者。
<p>2 <u>三、收費標準</u>。立申請書人了解並同意本帳戶有關之收費標準如後。如有未盡事宜，悉依開戶總約定書所附之收費標準表為準：</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. 新臺幣國內跨行匯款收費：透過 貴行IDEALTM企業網路銀行進行交易者，需負擔每筆財金資訊股份有限公司所收取的跨行通匯成本（目前匯款金額新臺幣貳佰萬元（含）以內，每筆新臺幣壹拾元；匯款金額逾新臺幣貳佰萬元，每逾新臺幣壹佰萬元，加收新臺幣伍元）；透過傳真進行交易者，除需負擔前述跨行通匯成本外，需另負擔手續費每筆新臺幣壹拾元；透過 貴行臨櫃進行交易者，依 貴行營業場所及網站上公告之收費標準計收手續費及相關費用。 2. 外幣匯出匯款收費：透過 貴行IDEALTM企業網路銀行進行交易者，需負擔電報費每通新臺幣貳佰肆拾元（或美元捌元）；透過傳真或於 貴行臨櫃進行交易者，除需負擔前述電報費外，需另負擔手續費每筆新臺幣參佰元（或美元拾元）。 	<p><u>三、收費標準</u> 立申請書人了解並同意本帳戶有關之收費標準如後。如有未盡事宜，悉依開戶總約定書所附之收費標準表為準：</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. 新臺幣國內跨行匯款收費：透過 貴行IDEALTM企業網路銀行進行交易者，需負擔每筆財金資訊股份有限公司所收取的跨行通匯成本（目前匯款金額新臺幣貳佰萬元（含）以內，每筆新臺幣壹拾元；匯款金額逾新臺幣貳佰萬元，每逾新臺幣壹佰萬元，加收新臺幣伍元）；透過傳真進行交易者，除需負擔前述跨行通匯成本外，需另負擔手續費每筆新臺幣壹拾元；透過 貴行臨櫃進行交易者，依 貴行營業場所及網站上公告之收費標準計收手續費及相關費用。 2. 外幣匯出匯款收費：透過 貴行IDEALTM企業網路銀行進行交易者，需負擔手續費每筆美元伍元（或新臺幣壹佰伍拾元）；透過傳真進行交易者，需負擔手續費每筆美元拾伍元（或新臺幣肆佰伍拾元）；透過 貴行臨櫃進行交易者，需負擔手續費每筆美元拾捌元（或新臺幣伍佰肆拾元）；指示全額到行者，需額外加收每筆美元拾元（或新台幣參佰元）。
<p>3 七、立申請書人同意 貴行得隨時終止提供本服務，並於通知立申請書人後將本帳戶轉換為一般活期存款帳戶，立申請書人於收到通知後，亦得向 貴行申請將本帳戶轉換為其他帳戶，或書面通知終止與 貴行就本帳戶之存款關係並結清本帳戶，上述通知應至少於轉換/終止生效日三十日前為之。</p>	<p>七、立申請書人同意 貴行得隨時終止提供本服務，並於通知立申請書人後將本帳戶轉換為一般活期存款帳戶，立申請書人於收到通知後，亦得向 貴行申請將本帳戶轉換為其他帳戶，或書面通知 貴行終止本帳戶之存款關係並結清本帳戶，上述通知應至少於轉換/終止生效日三十日前為之。</p>

「流動資金管理服務」補充條款

Terms and Conditions—Notional Pooling

	修改前	修改後
1	<p>三、如立申請書人為主帳戶持有人，應另行簽署「流動資金管理服務」申請書，如立申請書人非為主帳戶持有人，於本申請書勾選申請「流動資金管理服務」之同時，即視同合法授權同一關係企業內之公司（即主帳戶持有人）得全權代其簽署「流動資金管理服務」申請書，及全權委託</p>	<p>三、如立申請書人為主帳戶持有人，應另行簽署「流動資金管理服務」申請書，如立申請書人非為主帳戶持有人，於本申請書勾選申請「流動資金管理服務」之同時，即視同合法授權主帳戶持有人得全權代其簽署「流動資金管理服務」申請書，及全權委託申請人處理「流動資金管理服務」相關事</p>

	<p>申請人處理「流動資金管理服務」相關事宜，以適用「流動資金管理服務」。且前開授權及同意並未違反子帳戶持有人之內部章程規定、與他人之契約、相關法令規定、法院或行政機關命令，並符合子帳戶持有人之公司利益。</p>	<p>宜，以適用「流動資金管理服務」。且前開授權及同意並未違反子帳戶持有人之內部章程規定、與他人之契約、相關法令規定、法院或行政機關命令，並符合子帳戶持有人之公司利益。</p>
2	<p>九、若資金池中的各帳戶分屬不同之公司，立申請書人同意不可撤銷地授權資金池主帳戶持有人得全權代理各子帳戶向 貴行行使或收受與本服務有關之各項意思表示、通知，包括但不限於增加、取消、變更子帳戶及變更、終止本服務之內容、範圍及留存之各項資料及查詢子帳戶之存款餘額、利息、往來交易紀錄及與子帳戶有關之一切資訊。立申請書人並同意 貴行得將所持有子帳戶持有人之一切往來交易、匯款、存款或進行任何交易之資料及子帳戶持有人負責人或聯絡人之個人資料提供予主帳戶持有人及其指定或授權之代理人。立申請書人同意因本流動資金管理服務所為之各項交易涉及外匯交易者，將遵守並負責使主帳戶持有人遵守所有相關之外匯管制規定，並同意取得一切必要之政府核准(包括中央銀行之核准)。</p>	<p>九、若資金池中的各帳戶分屬不同之公司，而立申請書人為子帳戶持有人者，立申請書人同意不可撤銷地授權資金池主帳戶持有人得全權代理各子帳戶向 貴行行使或收受與本服務有關之各項意思表示、通知，包括但不限於增加、取消、變更子帳戶及變更、終止本服務之內容、範圍及留存之各項資料及查詢子帳戶之存款餘額、利息、往來交易紀錄及與子帳戶有關之一切資訊。立申請書人並同意 貴行得將子帳戶持有人之一切往來交易、匯款、存款或進行任何交易之資料及子帳戶持有人負責人或聯絡人之個人資料提供予主帳戶持有人及其指定或授權之代理人。立申請書人同意因本流動資金管理服務所為之各項交易涉及外匯交易者，將遵守並負責使主帳戶持有人遵守所有相關之外匯管制規定，並同意取得一切必要之政府核准(包括中央銀行之核准)。</p>
3	<p>十三、立申請書人及 貴行得隨時終止使用本服務，但應至少於終止生效日三十日前以書面方式通知對方。但有下列情形之一者， 貴行得視情節隨時終止或暫停提供本服務： (六) 違反本補充條款之約定，經 貴行催告改善或限期請求履行未果者。</p>	<p>十三、立申請書人及 貴行得隨時終止使用本服務，但應至少於終止生效日三十日前以書面方式通知對方。但有下列情形之一者， 貴行得視情節隨時終止或暫停提供本服務： (六) 立申請書人違反本補充條款之約定，經 貴行催告改善或限期請求履行未果者。</p>
4	<p>十五、如因立申請書人違反本服務條款或不履行或遲延履行本服務，而致 貴行受第三人或主管機關之任何請求、責任、損失、損害、費用(包括律師費)及各項支出，立申請書人應負責賠償並擔保 貴行不因此受有任何損害。該等費用(包括律師費)及各項支出，立申請書人同意 貴行得依上開第十二條服務費用之規定逕行扣款。</p>	<p>十五、如因立申請書人違反本服務條款或不履行或遲延履行本服務條款下之任一義務，而致 貴行受第三人或主管機關之任何請求、責任、損失、損害、費用(包括律師費)及各項支出，立申請書人應負責賠償並擔保 貴行不因此受有任何損害。該等費用(包括律師費)及各項支出，立申請書人同意 貴行得依上開第十二條服務費用之規定逕行扣款。</p>

星展(台灣)商業銀行股份有限公司 敬啟
公告日期：2018/10/20

DBS Bank (Taiwan) Ltd
Date of Announcement: 2018/10/20